(1) Vol 5 No. 1339
Tuesday December 5, 1911
Entered at Vancouver, B.C. P.O. as second class matter

Tairiku Nippo
THE CONTINENTAL DAILY NEWS

明治四十四年十二月五日 第一千三百三十九號 (火曜日)
(加奈陀郵便政府認可)

大陸日報

THE Continental Daily News
PUBLISHED DAILY EXCEPT SUNDAY.
124 Gore Ave, Vancouver, B. C.
P. O. D. 1960, PHONES (3065 / 3024)
PUBLISHED BY Yasushi Yamazaki
發行兼編輯人 山崎寧

本日電報

東洋電報

歡迎場放火 (印度デルハイ)
明日を以てボムベイより到着せる可き英皇ジョージ五世及びメリー皇后の歡迎に準備せられたるテントは本日何者か放火せる爲め燒失せり之が爲め兩陛下の身邊は警衛一層嚴重となる可し

支那行きさる (上海)
支那の現狀は日に暗憺たる形勢に陷りつゝありて革命黨の輿論は孫逸仙の來者を待受けつゝあり孫にして若し各首領の動靡を調和し其行動を統一するを得ば支那時局の解決を見るに至る可しと信ぜらる、革命黨員間には今や動靡甚だしく殊に武昌及び南京の本部に於て最も甚だしく昨週に於る武昌の敗北は全く革命軍の兵士が逃亡せるに因せるが如し、世人は袁世凱の爲に革命軍の兵士が買收されたりと稱ふるも實は湖南湖北の人士間に於ける古來よりの動靡に因るが如し

ス卿の後任者 (倫敦)
倫敦にて長く加奈陀高等事務官の職にありたるストラスコナ卿の後任としてサー、ウイルフレッド、ローリエー氏遠からず就職すべしとの報或る信ずべき筋より昨日紐育に到達したる由なるがストラスコナ卿は最近世界の視聽を惹くこと多大なりし加奈陀總選擧終了後知友ボーデン氏と握手せんが爲なりと稱して加奈陀を訪ひて其際に今後益々重要の度を加ふる高等事務官後任者に就て種々協議するところありしなれどローリエー氏は若し予にして至急該職に就くに於ては反對黨の首領たるべき義務をば避くるが如くに目せらるべしとの說を吐きたりし事情なるも局面は矢張り此任をローリエー氏に負はしむるを最上の方途と爲すに至り且又同氏は之まで倫敦に赴きし都度至大の印象を本國に與へし干繋もありて氏を指命することは大なる滿足を與ふるに相違なく因みにストラスコナ卿は高齡にも拘らず今猶壯者の如くに職務に執掌して辭せず最近歐週開は頸部の激痛と眼疾との爲に非常に苦惱しつゝあるなりと

郵便事務增加
本年三月三十一日に終る一財政年度間の當市郵便事務は非常の好況を示し郵稅收入總計三十四万八千七百八十弗又郵便爲替の發行額は本局のみにて九万一千二百七十一件、此金額百九十万二百十弗、此他に十三の支局の分總計は約六十五万弗を算し居り同時に本局が拂出したる郵便爲替金額は百七十七万四百一弗に達し又郵便貯金高は四千三百十万弗なりしと

今月の精神講話會
日本人メソジスト教會にては來る十三日(水曜日)夜八時より夜學校堂に於て精神講話會を開催する由にて辯士は未定なりと

浮浪漢の激增
現今太平洋岸の諸都市中にて晩香坡ほど浮浪漢の多數に潛入し居るはなく警察當局は本月に入能はず併も此事は南方の貿易に就て波斯の難局を擴大するものなりと交渉したる旨を發表したりと云ふ而して近般の時局に就て土耳其は波斯の獨立を尊重すべしと主張し又君士坦丁堡より伯林に達せる報知には波斯は露國の行動に備へんが爲に國境線に向けて第六軍團の派遣を準備し居れりとありたる由

波斯と歐洲政界

波斯の財務顧問なる米人ダブルユー、モーガン、シャスター氏の地位に就ての質問昨日英國議會に出でたるが外務當局は之に答へ曾て波斯內閣とシャスター氏との間に抒格ありし事は同國駐劄の英國公使より來報ありたれども此は數週間にして止み結局閣員三名の辭職となりたるが最近は同國民の意嚮に關して何等の通報にも接せず但しシャスター氏の行動は有力なる後援あるものなりと述べ他に二三の質問應答ありしも來週中にはエドワード、グレイ氏の說明あるべしと約し猶又英政府は當國に對して波斯は要するに外債に依らずんば償

大陸雜觀

▲米國マサチユセツツ州グルーセスターに支那人の洗濯屋でグーン・ホンと云ふ小金持が居るが此支那人は白人を女房にして居る、支那人を好くと云ふのではなくツマリは金に結婚したのだから二人の氣はどうしても合はない時々詰らぬ事からでも大喧嘩をやる、此頃も小供が學校へ着て行く衣服のことで口論をやり揚句の果に先生は女房を裏手へ引張り出して身体中ところかまはず樹でビシリ〳〵喰りつけて傷を負はせ遂に其筋へ引致されたは國分郡のわからぬ支那人だ▲女房と十五人の實子さ都合十六人をのこして自殺したのはペンシルバニア州のウエルシンガーと云ふ今年五十五歲の男、原因は小供の多すぎるのが嫌になつたのらしいとのこと

悲慘なる末路

▲死刑囚石井兵吉、靜かに絞首臺上の露と消ゆ

風烈しく路は暗し、雲低ふちぎれ飛ぶ、陰鬱なる監房より洩るゝ赤き光、青き街燈、相映じて僅かに薄き砂路を照らす、淋しく門扉に起てば、己に早く胸裡凄慘の感慨滿つ、今朝七時四十五分、ワーデン、プロヴィシアル、ゴールに於て二名の死刑執行されんとす、一はヘンリー、エス、ジョーブス、一は石井兵吉、共ふ罪業重く負ふに餘る、國法の命ずる處嚴として秋霜烈日、何者の權威も犯し難し末長かるべき生涯を玆ふ斷じて罪業消滅を爲さんとす、又た慘ならずや

▲絞首臺に立つ 死刑執行を觀んとする者、刻々として群集し來る、相談するは一に囚徒に關するのみ、七時二十五分漸く獄側の小門開く獄吏二名名刺を檢して入場を許す、仰げば新たに造られし絞首臺淋しく立てり、鐵窓開けばシエリフ、アームストロング氏及び執行官エバンス氏は獄吏を從へて臺に現はれ一應の檢閱を了れば忽ち絞首の荒繩二筋結付けられたり、傍觀する日本人は金澤牧師、赤川傳導師、加奈太社の鏑木、堀田及び本社の松倉と僅かに五名なれど白人を合すれば七十有餘名を算せり、暫くして黑塗板造りの棺二つ運ばれたり、觀る者相顧みて物言はず寂寥の氣漲る、豫定の七時四十五分を過ぐるも未だ囚徒現はれず、五分、十分、十二分と過ぎて針は五十七分を指せば忽ち響き渡る、先づ石井兵吉現はれ次でジョーブス相列んで臺上に立てり

▲新禱裡に落下す 獄吏は敏速に先ず皮帶にて兩脚を縛し、黑皮の袋を以て面部を包み、荒繩を首に掛けたり、一白人牧師はジョーブスの爲めに、佐々木開教使は石井の爲めに最後の新禱を捧ぐるや、突如ハンドルを押せば異樣の響きと共に二名は落下せり、殆んど電光石火、瞬時に執行せられ、其間僅かに三分と幾秒、凄慘の氣に打たれて觀る者暫くは聲無し、やがて傍觀者中より數名の檢死者現げられたり、噫、斯の如くにして石井兵吉は汚名を負ふて泉下の人となれり、魂魄今何處にか彷徨ふ、佛者謂ふ死は一切の罪を滅すと彼の末路悲しからずや、

▲不幸の罪 彼は神奈川縣三浦郡南下村字菊名石井惣兵衛の長男、今年二十七歲にて兄弟五人あり嘗て獄裡より彼を訪ひし赤川傳導師に遺言して曰く「我れ十八歲にして東都に出でしが酒色に溺れて放蕩の限りを盡し實家より呼歸されし事少からざりき、今や世を去るに際して何等の恨無し、我家は由來長善を保ち惡人を出だせる事無く祖父は九十歲にて死し父は五十幾歲母と共に今尙ほ健在せるに己れ死罪を犯して絞首さる慈親に對し申譯なく不孝の罪死するも猶ほ消へざるべし、事玆に至りしは酒の爲めなり、酒に溺れし酬いなり、希くば同胞よ、酒に依つて將來を過ちし吾に鑑みて酒を愼まれたし、此旨を一般日本人に傳られ度し」と泣て前非を悔悟せりと

◎佐々木開教使の末子千凱は(生後八ケ月)肺炎に罹り聖ポール病院に入院せしが兩親はあらゆる醫藥看護に手を盡せる甲斐もなく昨夜六時病院にて遂に死去せりと葬儀は明日午后二時佛子なりしと

◎萬引に窃盜 伊太利青年ジョセプトなるもの市內へステングス街マクミラン寶石商店にて金の指環を素見し番頭の隙を覗つて其中一個を窃取したるを素早く賣子の女に見られ店主の詰責にあひて遂に衣囊から賣物が現はれ其筋に衝出されて判事ショウ氏担當の下に裁判の結果四ケ月の禁錮となり又ビデルと云ふ黑人の女は同じく黑人カーテスの金剛石指環を盜みしこと發覺して一年の懲役

◎郵便物盜 一昨夜六時半頃第街及びメープル街角にてミセス、マーレイなるもの剽盜より短銃に脅かされしが幸に賊は何等の危害をも加へずして其儘立去りたる由猶同夜晩香坡冷藏庫會社の夜番ジョン、ヨリヴアーなるもの會社附近にて四人の剽盜に出會ひ賊の一名は短銃を指向け他は衣囊に手を突込みて金三弗餘を奪取し行きたるが四人とも伊太利人らしき樣に見へたりと

大陸片々

▼濠洲 よりの南極探檢隊單葉飛行機をも運搬す白瀨中尉にどりて手厳しき競爭者なり過進を要す

▼英國 兩陛下印度御安着奉迎壯觀を極む屢々思想に動搖あらんと算する同領屬這般盛車好印象必矣

▼南京 共和國政府を樹つる眞意假大統領たり支那革命の時局者々段階を劃し行くは亦偉とすべし

▼滿廷錯愕して周章度を失し軍措殆ど体を爲さず中途にして倘り今にして此狀態々窮狀可想

▼羅府 新聞社に爆彈を投じたる不敵の兇漢逃亡に狀を自白し來る世界一好の米國に有相な大事件

▼市民 教育の語歐米には新奇なれども日本今猶馬耳東風の觀あるは遺憾文化の相違隨所に發現困る

▼統一黨前首領パルフアは哲學者としては政治家らしく政治家としては哲學者らし將才に非ず

▼彼今 や隱居の身併も閑雲野鶴の靜地に就かず加奈陀に投せる鉅資の算勘に餘念なきは英人式乎

▼神戸 若竹旗竿製造所支配人支那へ輸出の旗竿の爲に革命旗降旗商標を出願す商機を捉むに敏也

▼米國 何の爲に商船を造る曰く淺瀨と暗礁とに乘揚げん爲と謂する者あり半面の狀態傳ふるは妙

▼西人 動もすれば謂ふ世界中最も飾るべき國民は獨逸と日本と也と此買被られが日本には一効者

▼陰雲 嘉穀の朝石井某と白人某と竟ゐ絞首臺の露と消ゆ放縱謾つて異域に罪の子となる憐しべし

特別廣告

千凱 故千凱氏肺炎に罹り聖ポール病院に入院加療中四日午後六時遂に死去仕候に付ては明六日午後二時沙港藤井開教使導師の下に當加奈陀佛教會葬儀執行候間此段廣知諸兄に告候 十二月五日 佛教會 佐々木千重 代 世話係一同

御禮廣告 小生儀當地在留中は種々御厚情を蒙り難有奉深謝候就ては今回歸國仕候に付ては夫分の御餞別を賜り且つ出發の際は御見送り被下難有奉存候乍畧儀以紙上御厚禮申上候 十二月二日 大辻力松

辱知諸君

大陸日報 本社の提供せる クリスマス 懸賞規定

▲競爭 大懸賞規定

一、右に掲出せる『大陸日報』なる白字の周圍にある黑點の數を計算して解答用紙に其數字及住所氏名を記入する事、

一、賞品は左の通等に分ち正解者中より抽籤を以て之を定む、

一、正解者無き場合或は正解者の數賞品の數に充たざる場合は次點者即ち正解に近き次位の數より順序下に之を採るものとす、

一、抽籤期日は本紙上に發表す、

一、解答を送らんとする者は解答用紙に各自に計算せる黑點の總計數を記入し之に本紙新開代三ケ月分即ち金一弗を添へて申込まる可し、但し右申込料を添へざる解答は總て無効とす、

一、解答は十二月廿日午後六時限り〆切、

▲注意▼ 解答用紙は本紙欄外に刷込みあるものを切拔き使用さる可し、

▲懸賞金

一等	金七十五弗
二等	金十弗
三等	金五弗
四等(大陸日報一ケ年分)	三本
五等(同半ケ年分)	六本

〔四等及び五等は規定の期間次刊本紙無代進呈〕

大陸日報

東京だより（十一月）

在京特派通信員　礁波生

◎清國の革命亂はいよ〳〵重大と相成候、僻柔と不斷とを以て有名なる我が外務當局にも流石に捨て置けずとなし過日來陸軍當局と疑議する所あり、愈よ出師を決意し參謀本部とも打合せを了して動員準備は全く成れる由に候。

◎其出兵の時機は固より豫測し難く候が、伊集院公使の一電あらば今日にも動員令は下る可しとの事に候、されば此通信が讀者の前に現はるゝの時分には既に出兵後なるやも知る可らず、否多分は然る可しと相信じ申候。

◎出兵の員數は混成〇〇〇位なる可く、多分第〇師團に下命ある可しとの事に候、尚ほ滿洲守備兵等も場合に依つては直ちに北京に入るの準備成れることは申上ぐるまでもなく、日本軍隊の出動を見ば爲合の清軍も多少勢を得べく依つて以て禍亂を鎮むることは朝飯前の仕事なる可く候。

◎駐日清國公使汪氏は本國政府が騷亂を狼狽して送金を爲さゞるふ在留學生よりは頻りに學費の給與を迫られ、加ふるに革命主義の學生などより強迫せらるゝこと多きより當に横濱に逃れ、目下同公使館は空屋と相成り居り候、所謂使して其國を辱しめずとの清國先人の至言は、今其後人を戒しむる語と相成り候事笑止に候。

◎袁世凱と張紹曾との間には充分なる聯絡ある樣傳へられ候が、最近信ずべき所への情報に依れば、二人若の間には未だ意志の疎通なからんとの事に候、若し果して此點信ずべくんば近く兩雄北京に衝突して清國の運命は此に盡くさるゝやも知る可らず、注目すべきは兩雄の交讓に候。

◎遣英艦隊は明十二日を以て横須賀に歸航すべく候、同艦隊が全世界に亘りて國交上に盡したる勢は大に多とすべたものに候、但だ之れを永久に有意味ならしむると否とは謀りて內田康哉君の技量にあり、小生は玆に新たなる敬意を以て內田君の健在を祈り候。

◎本日は所謂江戸の名物「に酉さまに候、恰かも秋晴寒からず、北小春日和の遊覽に宜しければ、廓の賑ひさぞかしと思はれ候、さり乍ら江戸趣味日に廢れ、吉原の遊女よりはそんとよ其所らの私娼を欣ぶの俗風盛なる折柄、積夜具の豪華は全く跡を絶ち候由に候。

◎新俳優の祖、川上音二郎浪華の地に病臥して人事不省既に旬日到底其回復は豫期す可らずと云ふ兎に角一代の才人が、近來多く失意に陷り、中央劇壇を他處に見たる旅稼中に悶死せんとするは同情に堪へず候匆々。

耳と目

支那通某氏は語つて曰ふ今度の革命軍が縱令官軍のため征服され一時鎭定するやうの事があつても復たどの方面にか彼等は蜂起して何時かは目的を達せんと努めずば已むまい△彼の吳三桂が滿々たる野心を抑へて表面清朝に降伏し遂に雲南に封せられてから明の遺民を招募し反亂を起し九年の間南清に龍蟠虎踞して流石ふ當時日の出の清朝も鎭壓に苦んだ△此の九年間は實際吳三桂及び其の子世續が獨立國を建てゝ居たのであるが滿朝に亡された後其の系統の者が雲南はゞめ各地に散在した△孫逸仙の如きも吳三桂と共に廣東に封せられた明の諸將尙可喜が緣戚の子孫であるから今の清朝は不俱戴天の仇だと云つて居る△斯樣な譯で漢人が滿人を伐つのは祖先の靈を慰める信念があるので革命軍の意志は却々根强い男も女も總掛りである

何れの方面でもよろしいから土地を賣りたい方はこちらまでてがみか電話でおしらせください周旋いたします
晩香坡市バウエル街三〇七
公益社
「電話七八四四」

御手輕料理
バウエル街三三三
電話六五二五
二八
古木床

いなりをし
おるあ
ぞうに
さらく
バウエル街四一九（舊林家車）
東郷桂庵跡
電話八九八九

○絹物類各種
○御婦人御小供衆衣類及切地
其他附屬品一切
クリスマス向き御祝儀用品等新荷着仕り居候間何卒陸續御來店の程希上候
尙絹物類は御賣致し可申候
バウエル街三八二
澁谷商店
電話六三六二
382 Powell St., Vancouver, B.C.

和洋雜貨食料品
日本綿及び眞綿
磁器類いろ〳〵
江州澤庵
鉾蒲製造販賣
前川商會
電話三七二一郵函一〇四五

エキスプレス業
御用の節は何時にても專用立申候
バウエル街三六七前川商店二階
池田貸ルーム內
電話三三五七
中村
若し留守の節は電話シーモア六二一七鹿兒島縣人會中村宛に御願升

食料品一切
大工日本外內
道具一式
瀨戸物金物一式
宇治銘茶各種
右確實廉價販賣仕候
晩香坡市バウエル街三三三
郵函一〇三
電話二四三
神戸屋商店

古物賣買
新物一切商
バウエル街一三八
茅原古物店

地所賣買、仲買業
請負業及依托販賣
通辯代書、周旋業
歸化申請手續
各濱船會社切符取扱
美市ストアー街一六二九
清水虎次郎
河田豊
博信社
郵函 電話一〇三四 八一四

うどんそば
御手輕料理
バウエル街三三三
山科亭
電話二七七九

The Yokohama Specie Bank Ltd.
P. O. Box 2634
415-429 Sansome St. San Francisco, Cal.
○本店預金（定期六ヶ月以上三ヶ年以內利息年四分五厘）（金廿五圓以上）
●預金者ノ御便益ヲ計リ爲桑港支店ニ於テ橫濱本店預金證書ヲ發行致候間直接當支店ヘ御申込相成度候
○本邦送金（米貨五拾弗ハ邦貨壹百圓ノ割合）（金五圓以上）
●最近便ヲ以テ本邦ヘ送金手續取扱可申候
○支店預金（定期六ヶ月年弐分壹ヶ年參分ノ割）（金廿五弗以上）（保護引出自由（無利息））
●當店宛御送金ノ節ハ可相成桑港渡リ銀行爲替手形又ハ郵便爲替券ヲ以テ御送付被成下度候
橫濱正金銀行桑港支店

食料品一切
和洋雜貨
右精々確實廉價を以て販賣致すべく御用向の程願上候
バウエル街二五四
蛭子崎兄弟商會
電話二四二三

エキスプレス
今回新に二頭馬車を購入し從來よりも一層迅速丁寧御用に相應じ可申候間何卒倍舊の御引立を願上候
電話二四二三
鹽田運送業

通辯翻譯事務
英語夜學校
月、火、水、木、金
自午後七時半至拾時
加奈太讀本第參、四、五
神田グランマ
米國文學上
駿田一三三
電話八七三七

御手輕料理
並にうどんそば
仕出仕候
メイン街一二六
梅香

郵函
一八二二
アレキサンダー街四一〇
中村辰喜

廣嶋屋旅館
アレキサンダー街三三〇
佐藤茂平
「電話一六二七 郵函二六七」

勞働口周旋　地所賣買
受負業　通辯
領事館諸願屆書代筆
晩香坡市東カドバ街二〇八
電話
奚毛
立石角太郎

男女
洋服裁縫
（電話三九七）
バウエル街四一七
芦川助次郎

手輕御料理
晩香坡市バウエル街四五一
あづま
電話ショアー二〇七エル

The Japan & Canada Trust Savings Co., Ltd.
銀行事務
執務時間　午前九時ヨリ午後六時迄　土曜日午後九時迄
定期預金　當座預金　貯蓄預金　日貨預金
日本送金　荷爲替　貸附　チェック引換
商事受托
擔鮭　擔鱒　依托販賣　加奈太バンクー
米穀　麥粉　木材買附　バウエル街
營業案內御入用の方には御一報次第御送呈可仕候
日加合同貯蓄株式會社
取締役　田村新吉
388 Powell Street, Vancouver, B. C.
Phone 123　P. O. D. 1868

THE CANADIAN NIPPON SUPPLY CO. LTD.
PHONE 839　VANCOUVER, B. C.
シーピー鐵道秋期人員募集
新設ギャング
既設ギャング及セクション　增員
日給壹弗六拾五仙より壹弗七拾五仙
ショップ働キ　增員
一時間賃金十四仙半ヨリ十七仙
毎日十一時間働キ日曜休ミ無シ
右至急募集す
電話八三九
晩香坡市バウエル街三三八
日加用達株式會社

官許最新一大發明奇藥不死篠原劑と胃腸丸
天壽を全ふして逝くは死に非ず病に斃るゝは是れ死なり
本劑の發明者篠原政治氏は既に七件の專賣特許を得更に一案に向け考究中脊髓痨なる難症に罹り天下の名醫も不治の病と宣告したる結果氏をして氏の隣家に生れ先天的明晰の頭腦を有し生理及び病理學上の原理に基き苦心研究遂に疾離病者を全癒し醫學界に一大革新を促し全世界を通じて驚嘆措く能はざるに至りたるもの是れ前代未聞奇効可驚此靈藥を發明せしひるに至る是に於て氏は先づ自己の難症を治し世の猶ほ此靈藥なり
加奈陀全國特約取次所
晩香坡市バウエル街三四四
晩香坡商業組合
販賣所
晩香坡商業組合
各商店
外用塗擦劑
篠原劑
（一名不死劑）
定價壹弗五拾仙入
郵稅壹個參仙
錠劑
胃腸丸
定價五拾仙
郵稅各壹個參仙
東京京橋新富町
篠原劑
篠原政治
不死篠原劑は外用塗擦劑にして春蟲、腦、氣管器、內臟の諸病より特に痔、リヨーマチス神經痛、脚氣等に用ゐて特効あるのみならず創傷、凍傷、挫折、腫物、諸皮膚病等の外科に卓効ある實に無比の神藥也
錠劑胃腸丸は特に胃、腸、感冒、下熱等の特効神藥なり本劑が如何に不思議なる奇効を現はすかは全國新聞の批評、實驗者の報告、發明者の原理及使用法と共に別に一冊あり郵券五仙を附あれば進呈す
米北合衆國
加奈陀、墨國
一手販賣特約者
SUYETSUGI CO.
2072 Bush St. San Francisco, Cal.
末次商會
名尾重太郎

講談

天下茶屋仇討

第四十席　寶井琴凌講述

幸「先づ御主人それにてはわれ語しがならんどうか此方へと總左衛門を上手へ直し下座に退つて幸右衛門双の腕を擦しつけ頭をさげて幸「さて總左衛門殿拙者のわれ願ひと申すは我等が身にてはどざらん我大切なる御主君の身のうへにつきわれ願ひ申すといふわけは抑も拙者は備前美作両城の主人浮田中納言秀家卿の家老八千石取の林玄蕃が中屈從然るに才氣のいたりとは申しながら只今の家内と不義をなし既にわれ手討になるべきを奥様殿様のわれ情けによつて一命を助かりそれのみならず莫大の金をいたゞき遂に武士道を去つて當所にきたり長の年月貴所のわれ長屋を拝借いたしてありしかるに慶長五年關ケ原の合戦に大殿の家は斷絶しかるに我主人林玄蕃殿三千石を取りし浦頭役當麻三郎右衛門のために敢なき御最期を椎の木林といふところにて遂げために御子息林御兄弟君父の敵はともに天を戴かず當麻の行衛をたづねたまひしが御運拙なく野伏りとまでなりさがり御倉弟林重次郎は足ないとなり過るころ福嶋天神の森にて返うちとなり今晩拙者の所にたづねありしかば願ふてもなき身の仕合せ敵は見すゞ大阪の大野嬢犬が家來となりし伊藤將監これ正しく當麻に相違なしと確かに拙者承知いたすものゝ御主君は萬願寺の孤をまとひしあはれな姿兎にも角にも八千石の若旦那野伏りすがたで敵うちはよもやなるまじ林の家名に傷をつけるも同然……これより攝州大阪表にまかりこし吾れこそは林の一子源次郎吾れは林の家來伊輕賀幸右衛門吾に八千石の一子だけ天晴爽々しき出立にて仇討をいたしたりと武士の中の鏡ともいたしたくそれにつけても御存知のごとく我輩は貧乏主君のかたきうちの裝束なぜは整へべきものでなしよつて　希くば大願成就いたすまで金子三百両拝借いたしたい然らば主君の身の周圍天晴れ美々しくどゝのへ大阪表に晴れて供いたし幸右衛門万分が一の御恩報じをいたしたくこの段ね聞き濟みたまはらば幸右衛門如何ばかりか有難くなにとぞ願ひたてまつる』と忠臣無類の幸右衛門なみだながらに物語るを膝に手をつき聞てゐた松屋總左衛門がともになみだを流し膝をハツタとたゝき『總左ア、幸右衛門殿今は町人になりたまへども流石は武士……わた見上げ申したものぢや武士の本公さもありたしイヤ〳〵決してそのわ心配は御無用金づくで事がすむなれば私の身代は半分貴郎にかけてもなんの悔むところはない』

衣類　電話一六二〇
反物　日英商會
靴類　バウエル街二一八

▼新大賣出し▲
新分割農園地
一セクションあり
七英加ブロック十六口と五英加ブロック九十六口あり
フオートジョージ市のビジネス中心わ最近き農園地目下盛んに賣却中なる市内ロット割の地に接續せり、農園地はロット割の地とを比較對照せば二者位置に於ても始んど異らざれども農園地五英加ブロック一口はロット割二ロット（五百弗）と恰度同値也
我が農園地は最も有望にして最安價と言ふも過言あらざるを信ず
一英加につき價格五十弗
七英加ブロックに付現金五十弗
殘金毎月十五弗宛
五英加ブロックに付現金五十弗
殘金毎月拾弗宛
手紙を以て御申込みの方には説明書送呈可致候
晩市ダンレーヴイ街一三九
電話「シーモア五三八三」
北川事務所
郵函九二七

◎日本郵船會社切符販賣
◎横濱、神戸行切符販賣（ヴキクトリヤ行切符付）
十二月十九日出帆
阿波丸
晩香坡宿屋組合

浴場清潔取扱丁寧
北の土曜、日曜は藥湯
みやこ湯
バウエル街四二七
福嶋屋事
菅野花吉

理髮店
取扱叮嚀
ムーンし貸室清潔
土地賣買通辯事務代書所あり
晩香坡三
電話
バウエル街九四四
八七〇
中川床

廣告
南京料理並みそば
電話「四〇四二」
杏花樓

晩市唯一の果物店
品が新しくて價の安いは
村上商店
山口縣下特産
いりこ
百斤拾參弗
晩市バウエル街三五〇
村上商店
「電話二四七七」

高等御旅館相模屋
外内流車流船切符取扱
各種勞働口周旋
晩市アレキサンダー街三一三
館主　青木米吉
「電話」二一五五　郵函二〇六五

洗濯業
バウエル街二三〇
大倉洗濯所
事務所電話アール六九九五
工場ランスダウン街一六〇
工場用電話フエア一一一

旭屋旅館
當館は萬事親切を旨とし各種勞働口の周旋流船流車切符の取次可仕候
バウエル街二七〇
郵函一六九六
でんわ二〇六七
谷口熊太郎

▲各時計附屬品修繕
▲貴金屬寶石類
▲金銀細工
晩香坡市メイン街二〇二
電話シーモア六五二二
松林本店
同バウエル街三〇一
同支店

當旅館は室内清潔にて取扱叮嚀に御客樣の御便利を計ッ可申候
當旅館には玉突場の設けあり
ヴキクトリア市フイスガード街五一六、五一八
大澤旅館主　大澤林之助
「電話九六〇四」
516 - 518 Fisguard St.

▲廣告▼
一金物類
一ブリキ細工
晩市バウエル街二二六
秋山關根

會席料理並にめし
メイン街二二八
菊の家
「電話三九九八」
郵函九二七

葬儀一切取扱
ウエストミンスター街六二〇
アームストロング
グエドワード
葬儀社
Armstrong & Edwards.
620 Westminster Ave.
Phone 1390 Vancouver B.C.

英領加奈陀ヴキクトリア市ドグラス街一一七
日本美術雜貨
永野萬藏
バンドラ街角電話一五〇一
日本美術雜貨
永野商會
ガバーメント街一六二八
食料品販賣
永野商店
ガバーメント街六〇七
コムランド角街六〇七
大阪商船株式會社
滿船切符取次販賣
郵函五九二

酒井精米所
酒井運送店
中國上米卸小賣
貨揚き仕候
味噌醤油卸賣
日本米御買求めの節は「エス」印に御注目被下度御一報次第迅速に御届け可申上候
アレキサンダー街四七四
酒井精米所
酒井運送店
特主　酒井鶴之助
御用の節は電話三五六九又は三八二七にて被仰付度候

何でもある店
▲ケッチン道具
ブリキ製、エナメル製、ヤカン、鍋類、盥其他種々並に家具用品
▲金物類　陶器類
玩具類
新荷着
其他文房具、キャンデー等何でも
五仙　十仙　十五仙　廿五仙
五十仙　七十五仙　一弗
東へスティング街一四八
バンテージ座と圖書館の中間
スミス　ヴァラエテー店
VARIETY STORE 148 Hastings St. E.

▲支那料理
▲南京蕎麥
室内清潔にして美味無比萬事丁寧にして至極廉價殊に日本人の御登樓を待ち上げ申候
キャーロル街とペンダー街との角二階
北京酒樓
「電話四三六七」

オール。ペーパー
各種壁紙　壁の紙張及上塗
ペイント塗　しろめかけ
壁紙は米國及加奈陀製とも新なる物を取揃へ候間何卒多少に不拘御用命希上候
東へスティング街二一八
ローヤルバンクの隣
壁紙商　ゼー　タイ
電話　一四九八

鮮魚
青物類
電話五四四一
西村魚店

▲奇麗で丁寧なのは
熱海床
晩市バウエル街二四三

菓子製造
卸小賣
バウエル街二二九
溝邊菓子店

和洋雜貨食料品
エキスプレス
郵函二〇九
晩香坡市バウエル街四五
電話三五五
堀善商店

御てがる料理
並に仕出し
バウエル街とゴーア街角
あけぼの
「電話二〇六七」

品質佳良
特別安價
メイン街二一八
新井洋服店

▲パンケーキ類
毎日新鮮なるパンを製造す
殊に日本人諸君を歓迎す
バウエル街三九九
デービン商店
F. G. DAVIN 399 Powel St.

電話九〇五
醤石原明之助
アレキサンダー街三五四

葬式一切取扱
ベンダー街三〇
グリーンエン
ドマークレー
葬儀社
GREENE & MERRILEY
Phone 340 S
305 Pender t City

エキスプレス
晩香坡市バウエル街四六一
森野方
松林兼吉
電話二電四六

太平生命保險會社
本社
東京市京橋區築地二丁目十五番地
晩市バウエル街三三五米山旅館内
代理店
取扱主任
阿部松之進
電話三三四六
郵函一七五四
御一報次第案内書送呈す

ミニウエストミンスター
▲御手輕料理
◎うどん
◎そば
新西院市
林屋

讓受廣告
小生儀今般新西院市ブラッキー街一三
塲を讓り受け
清潔。
從來よりも
一層室内球
取扱丁寧に御客樣の御便利を相計り可申候間倍御の御引立の程伏而奉希候
貸ルーム
西洋風呂並に玉塲
新西院市ブラッキー街一三
中川義治

▲とうふ外にそば
▲御料理
▲併ちん揚き仕候
ニューウエストミンスター市
郵函四二四
沖永由松

和洋食料品雜貨
ニューウエストミンスター市
三國商會
電話三三
郵函八七八

土地家屋賣買、勞働口周旋
通辯事務、土地登記諸届
其他依頼に應ず
晩市バウエル街五四六
小野桂庵
主任　小野助四郎
電話シーモア八〇六八
Vancouver B.C.
小野桂庵支部
電話九六四
Victoria B.C.
516 Fisguard St.

インキ注ぎなしで吸込み付萬年筆
指にインキも付かず書宜い事無比
代價は大小撰り取り二弗、二弗五十仙、三弗三弗五十仙、四弗五十仙
ヘスティング街三三五
タムソン書籍店

バウエル街二四三
高橋玉塲
高橋千太郎

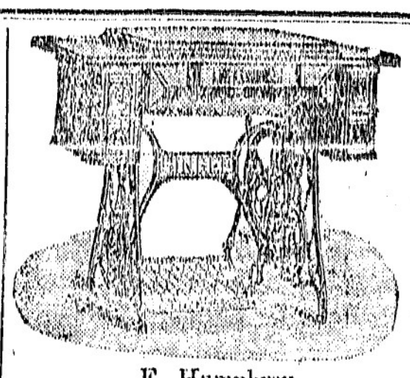
御壹方注文は御送金次第迅速に御送附申すべく候
バウエル街二四九
磯村藥舗
549 Powell St.
Vancouver B.C.

和洋雜貨食料品
晩市ユーコン街とランスダウン街の角
西川商店

なんでもある店
最廉價販賣
新西院市コロムビア街
シンキー

宿屋室内 清潔
和洋雜貨食料品
晩香坡市東カドバ街一五一
「熊」の國屋
(電話六八三)

シンガー裁縫機械販賣
容易なる佛式販賣仕候
針一切一、密音機
並に各種裁縫機械修繕
晩市メーン街六〇八
代理人
エフハンフレー
(電話 三四九九)



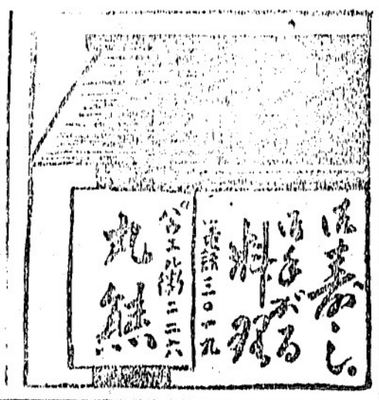
F. Humphrey
608 Main St.,

ヘスチングタウンサイド、南晩香坡、北晩香坡の地所貸渡希望せらるゝ方は大至急當事務所迄御來談ありたし
晩市バウエル街三六一番
土地貸渡業
小原事務所
電話一〇五六

和洋雜貨
食料品一切
並に宿屋勞働日周旋
英領加奈陀メーナス
岡田商店
郵函 二三五 電話七

馬車
晩市アレキサンダー街四〇九
薩摩屋内
滝本運送業
(電話七〇二)

高玉突場
等理髮店
メイン街二二〇
吉本新次郎
日吉軒
森山靜男



大勉強寫眞
メイン街二百二十八番
有門寫眞館
Y. ARIKADO STUDIO
228 Westminster Ave
Vancouver B. C.

石碑、圍ひ石
最新スタイル
磁石パナマハット
ベースボール用品一切
和洋雜貨食料品一切
エキスプレス
瀬戸物。大工道具一切
晩香坡市バウエル街二二三
松宮商店
電話 三五九七

石碑、圍ひ石等の據附
玉極廉價に供
輸入石何れにても御好みに任せ候
晩市ツエストミンスター街と第十六街の角
チャンドラー
パターソン、エンド
(電話四六六三)
Patterson & Chandler

クリスマス、贈答用
ジャマン製
日本製玩具類
右澤山着荷仕候間御買上ノ程願上候
晩香坡市メーン街二二九
大河原商店
(郵函一七六四)

廣告
ノーザン汽船會社
リアナ號出帆
スキーナ
リバースイン レット
ナースリバー
火曜日午後十時最近出帆
エバンス オーフ出帆
十二月五日十九日
荷客申込事務所
晩市カドバとワター街角
ノーザン汽船會社

内外食料品一切
下村商會
バウエル街二二四
電話三三九三

御料理
バウエル街二二九ケー
日の出
電話九五四〇

水パイプ、流し取付け
又は設計等すべてわりの仕事は早くて極安く致しますから何卒御用仰付けられ度候
東ヘスチング街二三九
ダブリユ エ ブラウン
(電話シーモア七七〇)
W. A. BROWN
239 Hastings St. City.

醫術獸醫
バウエル街四六九
醫師 岩下繁
(郵函八三七 電話六三七)

○新刊書籍類○
當用日記 大中小布特製
英文日記 特製
懷中日記 特製
クリスマス贈物 珍しき御菓子
例年通 ちん餅
バウエル街四三七
鈴木商店
電話六三六一

高級料理並にそば
料理は市内一等の美味
蕎麥は充分な材料精選
多人數宴會は特別勉強
東ベンダー街二三二階
(電話八六五〇)
宴新樓

●迅速町噂本店特色●
晩香坡市メーン街二二五
田鍋洋服店
電話シーモア三〇二四

御婦人方は御覽なさい
當店では目下カーペット、カーテン其他家具、御婦人用品なんでも大安賣を致して居ります
十弗のカーペット……六弗七十五仙
一弗五十仙のカーテン……九十五仙
總毛の大ケット二弗七十五仙
三弗、四弗五十仙、五弗等
婦人洋服、コート類、帽子、コーセット、靴下何れも特別の大安賣
西ヘスチングス街二九、三一、三三、三五
ヂエムス スターク
James Stark & Sons Ltd.
商會

漁船、ガスリン船其他一切の小舟製造致し候
ステブストン郵函二〇電話七
田中出造船所
中田
Tanaka & Nakade
Boat Builder
P. O. Box 20 Steveston B. C.

●金員貸與
●代辯事務
●對白人交渉事件
千五百弗迄の損害賠償金を請求するを得其の他此の種の對白人交渉の依頼み應ず
電話三八八六
永尾事務所
バウエル街二四三

●和洋食料品一切其の他雜貨類
晩香坡市バウエル街四五七
電話二四五
郵函二五三
大屋商店

仕出しは電話二九二四で
アバーハウエル街
上海樓
京料理は玉子
松茸は玉子
玉振りて
寄

正午十二時より二時半迄シュマイ、ハイカウ、マンジュ調製

●壽し ●めし
●天ぷら
●御手輕料理
晩香坡バウエル街二三五
五色湯向側
電話一九二一
旭家

菊壽堂
合衆國新着のクリスマス
蓄音器 クのスタイルロングバカ
日本レコード
絵はがき
天然色寫眞帖
時計
在米記念之寶
のぞき目鏡
ファオンテンペン
地球儀
S. YANO 571 W. 159th St., New York.

男子用
上等靴販賣
紳士靴並勞働靴
種々取扱は親切、誠直にして且妙しも懸値無し
東ヘスチングス街一二三
グットウィン靴店
GOODWIN SHOE CO.
123 Hastings St. E.

●魚類一切
●青物類
●かまぼこ
●鑛詰物其他
右精々勉強仕り候間多少を不拘御用仰付け被下度願上候
田中六彌
電話五六六二

肉類

バウエル街二三八
ムーデー店

●しるこ●ぞうに●御飯
●看品々●すし●大福餅
●生そば●まんぢう
●餅賣づき致します
バウエル街三九九 元梶本店跡
電話三八二七
備後屋

P. O. Box 2043 Phone 2848
J. KORENAGA
15 Cordova St., E.
Vancouver, B. C.

日本製漁網漁具
各國產食鹽各種
食料品回漕業
土地賣買業
晩香坡市東カドバ街一五
直輸出入委托販賣各食料品
大阪商船切符販賣
商是永壽吉
電話二六四八(自宅二五九二)(郵函二七四三)

M. Furuya Co. Ltd.
Phone 1811 P. O. Box 1930
46 Hastings St., W. Vancouver, B. C.
クリスマス御贈物
年末年始御用品
例年の通り澤山到着仕候間何卒御引立御注文願上候
目錄御望の節は御一報次第御送附可申上候
古屋商店
バンクーバー支店
(西ヘスチング街四六)
(郵函一九三…電話一六二)

Code Western Union
Cabes Kinyu Sha,
PHONE. 2721 270 Powell St.
NIPPON KINYU SHA.
銀行事務
當座預金
貸附、手形引替
利子附貯金預金
定期預金
本社事務所は日本郵便支局事務所と接近し居れば日本送金等に最も便利なり
日本金融株式會社
頭取 エー、マキボーイ
重役 足永壽吉
主任 エ、ブイ、ガーデナー

特別廣告

▶クリスマス御進物
新荷
絹物類其他美術品
緞々新荷者仕候間何卒御一覽被下度候
バウエル街三八二
浦谷商店
電話シモア六三六三

▶着

共立齒科口腔外科病院
院長ドクトル 浦原石雄
主任米國齒科醫學博士 谷内兼松
技工專任米國醫科醫學士 中嶋正二
本院は今回醫療法及最新式機械を以て普く患者諸士の需めに應ず
殊に拔齒は无斯治療の設備を以て
晩香坡市バウエル、街二四五
電話新設六九九五

▲▲土地家屋賣買
▲▲法律通辯代書
▲セトズンペーパー下附手續
晩市メイン街三三五
電話シモア三〇二四
佐伯事務所
内田健六

郵函一五七一
電話五三四バウエル街ビ二三九
地所賣買
SAIKI & Co
P.O. Box 1571 Vancouver, B.C

内務省免許産婆
助産の御依頼お應じ申候
バウエル街三（二階二號室）
人澤もとゑ
「電話シーモア七三〇五エル」

電話二四二六
晩市バウエル街三五八
醫士 木下德太郎

土地家屋賣買
金員貸借周旋
傷病保險
勞働口周旋
晩市バウエル街三六七
日本東北社
電話三三五七

ひきこし
崎山玉塲三階一、二號室
仙臺醫學專門學校
醫學士 人家武夫

加奈太唯一、確實にして有益なる傷病保險
詳細は勧誘員に就き聞合はされたし
ウエスターン、ライフ、エンド、アクシデント保險會社
晩市バウエル街五〇〇
日本人代理 植田文治郎

内外科、眼科、
バウエル街三四二二階九十一號
醫士 野尻睦男
電話アール二三〇二
梅毒注射藥六〇六號の注射療法を施行す

紀行

紐育印象記「十六」

波的生

△バッテリー公園（二）

他とちがつた特色は水族館の人込と馬車鐵道

バークを隔てゝブロヂユース、エキスチエンヂを初め幾多の摩天樓は屹立して居る、紐育を物質上から有名にして居る高層建築は都市の南方に北一端を之より始めて居るのであつて、ステート街に接してはチエスブロウやバッテリー、パーク等の名を冒した建爲があり兎に角此邊より北方幾哩に連亘して紐育は所が巨人の手を伸ばして居る譯である。

パークの西南端に海岸に接して水族館がある、連日午前十時より午後四時まで縱覽を許し又入場料を徴收しない、集められた生物の數は三千を算し、毎日鹽水三十万ギヤロンを之に要するとのことで、獨水の溫度を調節するが爲に機關室の設けもあり、其他にも種々專門的に完備を期した點もあるらしく見受けるが、蒐集された魚類等は寧ろ布哇の方に珍奇なものが多いと周遊者などは云つて居る、併し新來者にとつては遠に驚異すべきものも尠少でない、殊に夏場などは塲内が本來の性質上如何にも涼味に滿ちた設備であるから入場者は非常に多い、一つは又回遊列車の便を借りて地方から都會見物に來る人達の多いのにも依る、平均平日の入場者は五千人宛で日曜日には一万人と稱せられて居る、

千八百九十八年八月二十日にサムソン提督の艦隊を歡迎した日の如きは一日で總計四万七千三百六十名に達したとは愕くべき多數である、而して此水族館の建物は元はキヤツスル、クリントンと呼ばれた要塞で千八百十二年の戰爭當時英軍を防備せんが爲に建てたもので、當時は此所は海岸から二百呎を隔てた一つの島であつたのだが、千八百二十二年に國會は之を市と連絡せしむることゝ爲し、廣場を遊技場に充てゝ域砦遊園と命名した、市民の大集合地となつたことも屢々で千八百二十四年にラファエットの歸來を迎へた際は此所に六千人の土女が集まつた、大統領のヂャクソンや其他英國皇太子其他に對するレセプションも幾度か此所を會場として執行された而して又電信の發明者エス、エフ、ビー、モース氏が公衆に利器を實見せしめたのも此所で開は千八百三十五年のことであつた、次で千八百五十年には瑞典の唱歌者ヂエニー、リンド氏が演奏をやり、斯くて千八百五十五年から千八百九十年までは此城砦遊園は移民局となり千八百九十六年に初めて水族館となつたのである。

雜錄

名士の清國革命觀「二」

犬養木堂氏談

▲まだ〇〇序幕だ

數日某氏今ま病床にある木堂氏を訪ふて清國革命に對する高見を叩く未だ癒へざる軀病を横へながら

▲支那問題の大體の見當が付く樣になる時分には自分の病氣も快くなるだらふと思ふが何にしても東洋の大事件である

▲袁が革命軍と媾和をしてると謂ふ報道があつたが之は眞の序幕で紛糾せる局面は益々紛糾するより外はあるまい試みに支那十八省を見れば總督巡撫等は皆任地に就ひて居るが愈々媾和となり新憲法を實施すると謂ふ事になつたら彼等は各自に勝手な條件を持ち出すであらう先づ之れを如何に處分したらいゝのか恐らくは支那政治家中一人だも定見があるまい

▲然し袁が起つたのは全く獨米外交の成功で若し袁をして袁が欲するまゝの改革を遂げさせたならば日本に不利益なのは謂ふ迄もない此處で日英同盟が如何程活動するかが問題であらう

▲一方に袁が北京政府を代表して局に當ると同時に革命軍も之れに對抗する程の首領を求める必要があると思ふ今の革命黨中には一寸求め難いので或ひは岑春煊等に當つて見るかも知れない岑が起てば官革との對抗となるので面白からう

▲資政院が破天荒な純然たる共和的憲法を出したが今の資政院中議員の重なるものは北京に居ない事を注意せねばならぬ彼等の多くは上海に集つて居るので今や上海の地は支那の進歩的思想の中心地となつてゐる觀がある北京の資政院の人々は皆袁世凱の乾兒だ

▲今度の大赦は戊申以後の政治犯人を赦す事になつて居るが其以前のものは許してない然るに差當り孫逸仙は此中に這入らない事になつて隨分妙な話である康有爲等は大赦に過つたのだが袁の今日の政策では之等を入れる事はあるまい

▲何にしても此儘では治まらない今やつてるのは序幕であると思ふ東洋の將來がどうなるか誰でも判然と答ふ事は出來まい

我觀錄

影法師

◎最近の情報によれば、北京政府は今や財政の壓迫を蒙り、又宮廷の費用は毎日二千兩の巨額を要するも內帑枯渴して如何ともする能はず、度支部は之が支出を止められんとを上諭したる由にて、宮中は日々窮狀に陷りつゝあり、皇太后は攝政王に對し、涙を流して帝王の家に生れたるの不幸を嘆せられたりとのことに候、嗚呼、人生帝王となる勿れの嘆は、隣邦の君主によりて覩る、蓋し人生の悲慘事に候はずや。

◎可愛ゆい子に旅をさせろと謠に申候、苦勢して見ねば一人前の男になれず、此意味より、異域に在りて額に汗し努力の生活を送るは一種の愉快を覺へ候「太陽」の文藝時評を擔任して、文壇に名ある筑水、金子馬治氏は、餘程苦勞をした人に候、其の青年時代は立志傳中のものにして氏の父君は瀧車の運轉士なりしが、一夜黑風白雨凄まじき時誤まつて車輪の露と消わ候由。

◎落魄でも素性正しき母君は賢婦人にて、自ら働きて馬治氏の學問を助け候、後、氏は某糸問屋の養子に貰はれしが、その娘に感服仕らず、小糠三合の言葉に感激して早速逃げ出して上京し、東京專門學校文科に籍を置き、夜分車を曳いて苦學致候、一夜某講師を戴せ、てその宅へ行き、こいつ仕舞つたと思つたので、賃錢を渡さうと呼ぶのを暗がりゐ棒立ちになつた儘にて、灯のある處へ出やうともせぬので、却て怪まれて其顏を見られ、該講師は大にその稽古的精神に感じてその書生に置て呉れたと聞及び候。

◎其處で、直接勞働の必要がなくなつて一息吐いて居ると、氏の弟が國をぬけ出して飛込んで來た、食客に居候が增へて一寸面喰つたが友愛の情深き氏は、食を別け、衣を分ちて、遂に初一念を達し候由、そして氏は嫌つた糸屋の娘の次の娘を貰ひ、弟は其の又次の娘を娶りて自出度く新家庭を作り候とか、一場の佳話に徂座候。

注意
黑川安太郎
澤田嘉一郎
山崎清一
鈴木庄三郎
山田長
小野村勘次郎
以上列記せし諸君購買の地所拂込金非常に延滯せるを以て契約文の規定に從ひ本日より向ふ三十日以內に拂込まれざる節は同契約破棄の手續に可及候間此段廣告致候也
千九百十一年十一月廿七日
ベンダー街
マホン・マクファーランド・エンド・プロクター會社
同上代理人
バウエル街四三三
友田順吉

▲昨今頗る頻々としてホールド、アップが出沒するが此りや何とか自衛の道を講じなきやなるまい夜のバウエル街は更に一段の寂寥を現出するであらう（奮慨生）▲百五十弗事件の阿婆擦女は歸國するとて亭主とゲイクトリアまで行つたが乘船する時女は何處にか姿を隱してしまつたげなイヤハヤ困つた者だ（耳長生）▲キザ連が三人のトラストを造つてヲホンと澄し込むはよいが其れ足元から火が出る分（ピン師生）▲親の目を偷んでは或る男と逢引してゐる娘があるげな（キヅモノ生）

至急人夫募集
一人員百五十名
場所オーシヤンフオールスのソーミル及パルプミル從働
一日給二弗以上
年中休みなし御望みの方はバウエル街三六一水原事務所若くは神戸屋へ御申込ありたし
山下亘太郎
青木伊三郎

御手輕料理
豆腐油揚
こんにゃく
バウエル街二四二福永事務所裏
畑中事 京都屋
電話二七二三

御手輕料理
並めし すし
舊松本旅館跡
○福
（電話五三九七）

○婦人子供衣服
○同附屬品
○ボンネット
○きれ地各種
其他日本御婦人向きの品種々取揃へ有之候間御一覽の上多少に拘らず御買上げの程願上度候
舊ドイラスデール跡
スペンサー
David Spencer & Co.
Hastings St. w. City

晩市バウエル街二四五
池田旅館二階
藤原寫眞館
電話エル一五四〇

スタイル洋食店を一度御試し下さい美味にして取扱の丁寧なるは晩市隨一なり
メイン街二一九
店主 浦勉

食料品及び雜貨
バウエル街二三六
池田十七吉

▲和洋食料品一切
▲陶器類
スキーナ河ポートエシングトン
岸本商店
郵函三一

開業廣告
今回メイン街大河原商店隣に左記の營業開業仕り大勉强にて御用命に相應じ可申候間何卒多少に不拘御用命の程希上候
美術品陳列戸棚
室內裝飾品製造
家具、ピアノ、玉臺
其他の修繕
銷色ワニシ 仕上
晩市メイン街二二七
パリツシ及コベル
商店

干うどん
晩香坡市ダブリン街一九七 郵函一七〇六 電話ブエヤモント一四〇六
山崎製麵所

▲御手輕料理
▲すし
▲鮓
晩香坡市バウエル街三六五
月の家
電話五三八四

めし
とろゝ
専門鯖すし
どんこ
其外なんでもある
小便樓町
千鳥
電話二六九九

開業廣告
御飯うどん並餅賃搗
バウエル街四五一
江州屋
電話シーモア六五五九

友仙モス
瓦斯裏地
絹チ、ブ裏地
瓦斯チ、ブ裏地
イタリヤネル各種
晩市バウエル街二六九
香村商店
P.O. Box 1072 Phone 2131
Vancouver, B. C.

ヲイル ヒーターの一大革新
ヒーターを備へて無ければ未だ以て完全と稱する事は出來ません
普通の暖爐を開け又は据へるにはまだ早いと云ふ秋、又は暖爐は片づけてもなほ何だかまだ火の戀しい春さきには是非とも此ヲイル、ヒーターが必要で御座います。
そして猶ほ冬の最中でも家の中には何處かしら寒い場所があるものですから補助のヒーターとして矢張之の必要は絶わらぬ碧色の光澤づきのヒーターは外觀が綺麗ですから部屋の裝飾の助けにもなります。
ヲイル、ヒーターは此パーフエクシヨンに限ることを重ねて何れの住宅でも此パーフエクシヨン、スモークレス、ヲイル、ヒーターを開けば忽ち完全と稱する事は出來ません。
PERFECTION SMOKELESS OIL HEATER
イムペリアル ヲイル株式會社

特別廣告
クリスマス御進物
新荷
絹物類其他美術品
緞々新荷者仕候間何卒御一覽被下度候
バウエル街三八二
浦谷商店
電話シモア六三六三

共立齒科口腔外科病院
院長ドクトル 浦原石雄
主任米國齒科醫學博士 谷内兼松
技工專任米國醫科醫學士 中嶋正二
本院は今回醫療法及最新式機械を以て普く患者諸士の需めに應ず
殊に拔齒は无斯治療の設備を以て
晩香坡市バウエル、街二四五
電話新設六九九五

▲▲土地家屋賣買
▲▲法律通辯代書
▲セトズンペーパー下附手續
晩市メイン街三三五
電話シモア三〇二四
佐伯事務所
内田健六

郵函一五七一
電話五三四バウエル街ビ二三九
地所賣買
SAIKI & Co
P.O. Box 1571 Vancouver, B.C

内務省免許産婆
助産の御依頼お應じ申候
バウエル街三（二階二號室）
人澤もとゑ
「電話シーモア七三〇五エル」

電話二四二六
晩市バウエル街三五八
醫士 木下德太郎

土地家屋賣買
金員貸借周旋
傷病保險
勞働口周旋
晩市バウエル街三六七
日本東北社
電話三三五七

ひきこし
崎山玉塲三階一、二號室
仙臺醫學專門學校
醫學士 人家武夫

加奈太唯一、確實にして有益なる傷病保險
詳細は勧誘員に就き聞合はされたし
ウエスターン、ライフ、エンド、アクシデント保險會社
晩市バウエル街五〇〇
日本人代理 植田文治郎

内外科、眼科、
バウエル街三四二二階九十一號
醫士 野尻睦男
電話アール二三〇二
梅毒注射藥六〇六號の注射療法を施行す

出稼地の興世、ゴルフ場の新設、十一月中旬に開場

各工場の大繁忙、ゴルフ場の新設、十一月中旬に開場

出稼地の興世、ゴルフ場の新設、十一月中旬に開場

米穀市況

大阪商船株式會社
漢船 出帆 廣告

たこま丸十二月九日 ビクトリア發日本各港マニラ經由香港行
はなま丸十二月廿三日 ヴイクトリア發日本各港上海經由香港行

大阪商船株式會社タコマ支店
荷客代理店
ヴアンクーバー シー、ジー、ジョンソン商會
ヴイクトリア アール、ビー、リセット商會

告在加雷萬同胞

問答

大和民族の新發展地として最好適地とは今日此の大英領加奈陀にたいて何處ぞ？
夫れは紫濱治に限ります！全く然矣

見！見!!見!!!
新日本村建設實現の曙光見ゆ

去夏三伏の折五十五日に亘る小生が中部ビーシー富源の探檢中得たるもの借金の外にも少からず候へ共茲に又一つ豫期せざりし所謂落首の拾物これあり敬意を拂つて拾ひ來り候間御憐察下され度願上候
是は當國現時の政界に艦み盲動を慎むべきものこれあり候間只不言實行今日に至りたるものに御座候されど繁忙極まる小生の生涯貧乏暇なしと申さるれば之れ赤面の至りに御座候が小事に齷齪して兎角小人驚の私は大事をなすに後るゝ恐れこれあり候間只一言在加同胞有志者諸君に御報告仕置度事有之候、そは諸君が百年前から御承知の事にて愚生の知らざり處に候、今日一尺の間口大枚四千弗もいたす此の晩香坡の土地も三十三四年前迄は政府からホンのロハで貰へたものに候、小生が去夏探檢いたせしところにはソンな土地が否な屋敷が尚一百万エーカーも御座候諸君のれ顔が白ければ到るところ好むところ撰取りに候併し諸君の色は皆黄ろいのが何より殘念に候諸君は取るべからず候諸君何とうらやましき次第には候はずや併し君子國の先祖父母は御うらみ下さるまじく候不孝の咎末代不滅がた氣の毒に候へばなりに候、白哲人種万能時代とは覺悟下されたく候、却説ビーシーの法律には日本人を除くの外は亞細亞人種は此のロハの土地香屋敷を與へずとこれあり候由彼地法律家の確めたるところに候、されど信用出來ざるは某國の當局に候へば我新日本村建設の古のため試驗的ホ無斷小生の一友にこれが申請をいたさせ候は去八月中旬にて候ひしが今般開届けとなり政府より小生まで通知これあり小生の返事着次第下附さること、相なり候これ一昨二十七日のことに候新日本村建設の古は愈々吉に候大吉に候尚諸君に御通知いたしたき事は由々これあり候へども追て正月御回禮の節に譲りたき候されど各位折角御自愛の上、イザ一生の大事ふ時には戰馬もの、具は何時にても出來る樣御用心前以て願上置き候　敬具

晩市バウエル街三七七　七福湯二階　電話九一四三
山田事務所

西洋料理
御席御料理は昼夜に關らず何時にても御注文に應じ申可候
南京料理
當市で最も美しき客室を有し料理は上等の品を選び熟練なる料理人によりて調理致し殊に日本人諸君の御來亭を歡迎仕候間何卒御贔負の程願上候
尚紳士、淑女の爲に特に別室の設備仕り居り候
晩市西ヘスティングス街一二三
香港樓　電話九三六八

大馬の貢物
ペンダー街大北鐵道館（南京町）
大北運送會社　電話四〇五六〇五

サイン各種
晩香坡市ネルソン街八三三
晩香坡サイン商會　電話シーモア七九〇四
VANCOUVER SIGN CO

御めし
うどん
そば
午前七時より鳥飯の御用に應申候
バウエル街二六四　電話四三九八
〇万

明治精米所
賃つき仕候
晩市西第六街七五八

スターリング洋食店
メイン街六二五
「電話七〇〇九」
店主　長谷川金太郎

ボート製造用材並に飾付用材種々
今回新たに鋸並に鉋据付け致居り申候
倉庫　市内リチャード街一三一〇
ヂエー、ファイフ　スミス商會
事務所　電話五六六九　電話一一九六

廣告
從來下名へ保管方御依托に相成候御荷物は弊店整理上困難仕候間來る十二月廿一日迄に御持歸り被下度右期日迄に御引取なき場合は如何なる重要の物品在中せるも小生に於て一切責任を負ひ不申候間此段廣告仕候也
晩市アレキサンダー街四〇九
十二月一日
薩摩屋　松本福右衛門

尋人廣告
廣島縣人　上田信一
右の人に至急面會致し度事有之候
付右住所御承知の方は乍御手數
ながら御一報被下度候
バウエル街二五九
森　松次郎

西洋風呂理髮業
バウエル街三六〇
サンライス湯
サンライス床

特別大勉強
和洋雜貨食料品一切販賣
晩市バウエル街五六八
電話エル五〇九一
鳴瀬商店

すし
もち賃づき
晩市バウエル街二四五
ベースメント
日本亭
『電話七六七二』

The Canadian Nippon Brokerage Co.
451 Powell St. Vancouver, B. C.
何處の方面でも土地賣買希望の方は至急弊社まで御申込み下さい迅速に周旋致します
晩香坡市バウエル街四五一
日加土地賣買會社
電話（本社シーモア六五九五　自宅シーモア七五一六）
濱垣貞一　中川新太郎　畠一嘉

食料品卸小賣
晩香坡市バウエル街五四五電話二六八
東合資會社支店
主任　山下藤太郎
日本酒
洋酒類　ビール並に
晩市グランビー街一三一　電話六三三
東合資會社酒店
主任　嶋田信一
追て日本酒二ギャロン瓶詰一打以上の御注文は電話にて御用命次第御時配達可仕候
P.O. Box 787 Vancouver, B.C.

電話　八九九一

土地家屋賣買
金錢貸借周旋
通辯代書事務
火災生命保險代理
バウエル街二四六
福永金三郎事務所
電話二七三
登記公證手續
諸工事請負
各種勞働周旋
事業賣買周旋

Y. A. Cavin
Soccessors to
W. A. Urquhart
64 CORDOVA ST. W.
▲澤の鶴は日本酒の王者
▲澤の鶴は世界一なり
酒を飲むなら澤の鶴を飲め
一手販賣元
ダブルユー、エー、アーキュハート讓受人
ワイ、エー、カブイン
四カドバ街五四　電話シーモア九五五

雜貨食料品
晩市バウエル街三四五
郵函一六六五
土田商店
主任　清水重太郎
電話三五六六

The Pacific Bottling Works Ltd.
FOOT GORE AVE. VANCOUVER, B. C.
日本酒廉價販賣
日本人諸君は御便宜のため代理人まで御注文下されたく候
日本人部販賣主任
太平洋瓶詰會社
土田嘉次郎
電話三五六六
郵函一六六五
Rainier BEER
The choice of People who know.
Add to your storage of Life
Brewing & Malting Co. Seattle Wash.

ヘレン綱、曳綱、テント、帆木綿、漁具一切及び上等の革製又はラバーブーツ格安に賣捌申候
ワター街六八　電話二一三二
イーリップセット
LIPSETT 68 WATER ST.

木紙定價
一ケ月　五拾仙
六ケ月　壱拾五仙
一ケ年　弐弗五拾仙
（郵税代用一割增但し一切前金の事）

廣告料
一行三日以内　拾仙
一行一週間同　拾仙
一ケ月以内同　壱弗仙
三ケ月同　弐拾仙
六ケ月同　壱弗五拾仙
一ケ年同　弐弗仙
（但し一面の特別廣告は普通の三倍）